



Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

[In advance 3 Rs per Quarter]

THURSDAY, 28TH MAY 1846.

[Four annas per Copy.]

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, Secy. to Govt.

Notice.

Verbal tenders will be received at this office at 2 o'clock on Tuesday next the 2nd proximo, for the supply of the following articles and such others as may be called for during the intermediate period, viz:—

- 12 Compasses Iron and Steel, 6 & 8 inches long,
- 4 Ditto Chair makers or Joiners, with joints or long thining bars.
- 6 Knives Pallet, 9 to 12 inch blades.
- 100 Pounds Litharge.
- 5 Cwt. Ochre yellow.
- 12 Screw drivers, Carpenters, 4 to 8 inches long.
- 6 Squares Carpenters, Europe, with steel blades, 6 to 10 inches long.
- 800 Pounds of Tin block.
- 475 Ditto Twine Europe, coarse,
- 1 Compass Drawing, hair.
- 1 Ditto Ditto Triangular.
- 1 Ditto Surveying, complete.
- 12 Sheets paper, drawing worm Antiquarian,
- 4 Bundles Quills Crow.
- 1 Level Spirit, with Telescope and stand.
- 12 Country Carts, of good seasoned wood.

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers, which sum will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time, all further particulars may be learnt on application at this office from 10 till 5 o'clock daily.

D. DAVIDSON, Capt.
Depy. Comy. Genl.

Bombay,
Depy. Comy. Genl's. Office, }
27th May 1846. }

Bank of Bombay.

Notice is hereby given, that a General Meeting of Proprietors will be held in the Bank Office in the Fort this day, at 12 o'clock noon, for the purpose of electing a director under Section XIV. of Act III. of 1840, in room of Edward Lyon Esq. resigned.

By order of the Board of Directors.
JOHN STUART,
Secy. & Treasurer.

Bombay, 15th May 1846.

Notice.

Verbal tenders will be received at this office on Monday the 1st proximo, at 12 o'clock, for executing by contract the undermentioned work.

Estimates of the quantity of labour and materials to be expended, also the form of contract to be entered into, will, in the mean time remain open for inspection, copies of which may be taken and any additional information obtained.

A deposit of 2 per cent will be required from the lowest bidder to be forfeited in case of any evasion, or delay in signing the deed of contract.

WORK.

Making certain alterations to the Military Hospitals at the Presidency.

T. M. B. TURNER, Capt.
Garrison Engineer at the Presidency.

Military Department,
Garrison Engr's. Office, }
Bombay, 25th May 1846. }

जाहिर नामा

सेवाजे खालीं हितोलेके कास महायानो करण्याविसीचे
सुखजवानी अर्जयेते सहोन्याचो तारीख १ सेप्टेंबरचे दो
जी बारा बाजतां सुबद्ध येथोल ग्यारोपन ईजनीयरचे कच
दोंते एकुन घेतोल

मासान व सजुटी किंतो लागेल त्याचे आकाराची याद व
मन्त्राचे कागदाचा मसुदा दरम्यान पाहावायास उडडा रा
हील न त्याचा नकळा पाहिजे असव्यास घेऊ देतोल व दुस
रे कांदो युगणे असव्यास तेवा मालम ढोइल

जो संवाहन करी वेरीज वेलेल त्याणे दर शेंकडा टक
देंग प्रसाणे ऐवज अमानत ठेवात तो ऐवज महायाचे खता
वर सुदो करण्यास ठांडाठाळ अथवा विलंब केल्यास सर
कार दाखल ढोइल

काम

सुबद्ध येथोल लक्ष्यकी आसपिटालांस कांदो फेरफारक
रायवाचे आवंत

नोशाणे

टी. घं. ची टरनर - कपतान

सुबद्ध येथोल ग्यारीमन इ. जिनोयर

तारीख २५ मार्च मे सन १८४६ इसगो सुकास सुबद्ध ग्यारीम
न इंजोनीयरची कचेरी लक्ष्यकी खाली

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

जाहिर नामा

अहेडुंडे नीये लभेतुं फांम धजारे ५२२१
वीशीना मुभधानी अरजो आवता मईना
नी तारीख १ शिमवारने रोजे भार वागते
कुभधानी गोरीशंन धण्णनीअरनी फयेरीमां
शालली लेशी क

शामांन तथा मन्त्री फेटली लागाशी तेनां
अजमाशानी धायादो तथा धजाराना कांगा
भनो मुरांवदी दरमांन जोवा शारू उड्हाडो रेहु
शी तथा तेनी नफ्लो लोधातो इशीतो लेवा हे
शी तथा भीजु फध पुक्कु इशीतो ते पण मा
धुम अशो क

जे शरवेथी फमी आफडो जीलशी तेने ८२
शीकडे टका ये परमाणे अवें अमांत राज
वो ते अवें धजारानां भत उपर २३
फरवाने टालाटाल अथवा वीलंब फरवेची शर
फार दाखल थरी क

फांम

मुभधानी लशकरी आशपीटालोने फांम मे
रार फरवानांचे क

नीशानी

टी-एम-बी-टरनर-फांमांन

मुभधाना. गोआरीशान धण्णनीमेर

तारीख २५ मार्च मे शने १८४६
धरावी मुभधान मुभध गोआरीशान ध
ण्णनीमेरनी फयेरी लशकरी भाषु क

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

Notice

Is hereby given, that verbal tenders will be received at this office at 12 o'clock in the forenoon on Saturday the 20th proximo, for the supply of such miscellaneous articles as may be required to meet the demands from the several Stations of this Division, with the exception of Ahmednugger, for the term of one year, from 1st July next. A list of the articles may be seen and every necessary information obtained by application at this office any day from 10 till 5 o'clock, Sunday's excepted.

2nd. The list in question exhibits the current selling rate of each article in Company's Rupees, and every person coming forward will be required to bid for the contract for the supply of the whole, at a per centage above or below the said rates, as the case may be, and on the understanding that the articles are to be delivered free of any expense beyond the stipulated price, to the several departments at Poona and Kirkee requiring them, while those for outstations of the division, are to be delivered at the Commissariat stores Poona.

3rd. The annual outlay on account of the above contract is estimated at about Rupees (13,000) thirteen thousand; no person will be permitted to bid who has not previously deposited in this office the sum of Rupees (650) six hundred and fifty, which sum will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract; and the person whose offer may be accepted, must be prepared to furnish unexceptionable bonded security to the further amount of Company's Rupees (2,600) two thousand and six hundred, which together with the abovementioned deposit will be held as security for the due fulfilment of every part of the contract.

4th. The contractor will be required to comply with all demands without delay or demur, the articles tendered are to be unexceptionable and of the description and quality generally used by the department requiring them, in failure thereof, they will be purchased wherever procurable at his risk and loss, and in all such cases the contractor will be liable to be fined (50) fifty Rupees or (30) thirty per cent on the amount of expenses so incurred, at the option of the Executive Commissariat officer.

5th. Any dispute as to the quality of supplies will be decided by a Committee of officers.

6th. No reason will be assigned for the rejection of any tender.

E. WHICHELO, Capt.
Asst. Commr. Genl. P. D. A.

Commr. Office Poona, १
23rd May 1846.

Notice!

All persons indebted to the estate of the late Captain John Wright, 3rd Regt. N. I. are requested to remit the same without delay, and those having claims, to prefer the same to Major Green C. B. President of Committee of Adjustment.

Kurrachee, 14th May 1846.

Notice.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut are pleased to publish for general information the accompanying lists of candidates who were examined by the Committees assembled in that Court on the 19th November and 18th March last, and declared qualified for the appointment of Moonsiff.

LIST of Candidates who appeared before the Committee of examination assembled in the Sudder Adawlut at Bombay on the 19th November 1845, and were declared qualified for the situation of Moonsiff.

Names.	Age.	Designations.	Remarks.
1 Sreenewasrao Humnunt	31	Vukeel in the Dharwar Zillah.....	
1 Moroba Canoba	33	Head clerk in the Sudder Adawlut of Bombay	Since appointed Sudr. Ameen at Broach.
1 Krushnarao Narain Baba	32	Nazur in the Dharwar Adawlut.....	Since appointed Acting Moonsiff in the Dharwar Zillah.
1 Gunputrow Junordun	44	Government Pleader in the Adawlut at Tanna.....	
1 Mr. E. W. Fern	37	Head Accountant in the Office of Collector of Broach.....	Since appointed Moonsiff in the Surat Zilla.
1 Shaik Goolam Moheroodeen	23	Son of the Sudr Ameen of Surat.....	
1 Huzrut Meeyan Wulud Kazee Budroodeen	35	District Cazee of Hansote	
1 Hurreelal Umba Shunkur	23	Son of the late Sudr. Ameen of Broach	Since appointed Moonsiff at Ahmedabad.
8			

Bombay, Sudder Dewanee Adawlut, 27th May 1846.
W. H. HARRISON, Register.

LIST of Candidates who appeared before the Committee of examination assembled in the Sudder Adawlut on the 18th March 1846, and were declared qualified for the situation of Moonsiff.

Names.	Age.	Designation.	Remarks.
1 Tirmulrao Venktesh.....	29	Acting Moonsiff of Soundutty in the Dharwar Zillah	Since confirmed as Moonsiff.
1 Luxmon Khunderao	50	Acting Moonsiff of Ahmednugur	Since confirmed as Moonsiff.
1 Viswasrao Bhasker Gokley.....	27	Sirdar of 2nd Class in the Deccan.....	
1 Gopalrao Hurry Deshmook	23	Translator in the Agent's office at Poona.....	
1 Dosabhaee Byramjee	43	Sheristedar in the Broach Adawlut	
1 Moro Rugoona Deodhur alias Dhumdhurrey	31	Sirdar of 2nd Class in the Deccan	
1 Chintamunrao Hurry Deshmook	28	A Native gentleman of Poona	
1 Hurree Kissun	31	Vukeel in the Court of Suder Ameen of Dholka	
1 Narro Succaram	50	Vukeel in the Court of the Judge of Tanna	
1 Rowjee Gopal Patuk	29	Sunudee Vukeel in the Poona Zillah	
1 Mooshee Mahomed Jankhan Deshmook	22	Sirdar of 3rd Class in the Deccan	
1 Dadoba Dewajee	35	Sheristedar in the Adawlut at Tanna	Since appointed Moonsiff of Tanna.
1 Bhasker Kessow Goktey	29	Vukeel in the Judges Court at Poona	
1 Gunputrao Chentamun Datar	40	Ditto ditto	
1 Krishnarao Wittojee	38	Writer in the office of the Register of Sudder Adawlut	
1 Dajeet Ladha	50	Vukeel in the Judges Court at Tanna	
1 Rughoobhlee Jooguldass	42	Vukeel in the Sudder Adawlut	

NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that in conformity with Sec: XXVII. of the Post Office Rules of the 30th August 1837, no parcel can be received at this office which bears the appearance of having been opened, and reclosed, or otherwise improperly dealt with, or packed in so insecure and careless a manner as to render it impossible to tell whether it has been so dealt with or not; and the public are particularly requested to be careful in all cases to pack parcels intended for transmission by Post in the strongest and most secure manner that circumstances will admit, affixing their private seals when possible on the joinings of the covers, as the extremely loose and careless way in which parcels are packed, affords great facilities to parties who are so inclined, to tamper with their contents.

W. COURTNEY,
Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office, }
8th April 1846. }

ا س ترها، زماں

بجهة اظهار بر عامة خلا بق استهار داده
میشود که هر بسته که چنین معلوم شود که
گشوده است و دو باره بسته شده یا
پخشی دیگر تغییر و تبدیل در ران راه یافته یا
از روی تسابل و عدد توجه چنان پست شده
که هحال است کسی تواند نکفت که تغییر و
تبدیلی د رآن شده است یا ذ چنین
بسته را بهم جب قلم بیست و هفتم ^{۱۷} از قانون
دایخانه مرقومه سی ^{۲۰} آنکست هند
عیسیوی درین کارخانه نخ اهد ^{۱۸۳۷}
کرفت لبه اعامه خلا بق هر کاره بست خواهد
از راه داک ارسال د آن دباشد که بنها یافت
انظباط و احتیاط به بند ند بهر قسمی که ان
بسته قابل بستن باشد و اگر ممکن باشد
وصلهای لفاغه بسته را بهر خوب ممکن نمایند
زیرا که دست در رازی بر مال دا خل چنین
بست که تسابل و بی احتیاطی در بستن ان
شده و بسیار آسان میشون بر کسانیک چنین
عمل منظور نظار ایشان باشد

مجمع ویلیم کورنی
پوست ماستر چنرل
تاریخ ۱۰ ماه اپریل سنه ۱۸۶۹ عیسوی
مقام مهندی چنرل پوست آفیس
W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

जाहीरनामा

ऐसाजे सर्वांम मालुम द्वाण्याकरितां जाहीर के
सें जांतेचे तारीख ३० आगष्ट सन १८३७ चे पें
ष आफीसाचे कानूनचे सच्चाविषये कलमावर
झकूम बोंदडी उघडून पुऱ्हा बंद केलीआहे अ
थवा तीन तांत कांद्ही घालमेल केलीआहे अथवा
घालमेल केलीआहे कीवा नाही हे सांगवत ना

हो असी बेसलामत व अव्यवस्थीत रीतीने बंद
 केलोआहे न्हणेन दिसल्यात तीबोंदडी जनरल
 पेण्युआफी संत घेणार नाहीन त्यास बॉद्ड्या डा
 केंद्रून पाठवावयाच्या असतील त्यासर्व बनूसके ल
 तितक्या फार मजबूतीने वमृत्कीम रोतीने बंद
 करण्याविषी लेकानो फारचौकस असावें व बनू
 सकेल तेव्हां वे इणाचे सांग्यावर आपली खानगी
 मोहर करावी कांकों बॉद्ड्या अव्यवस्थीत रो
 तीने बंद करतात तेणे करून त्यांतील मालांत द
 गाबाजी करण्याविषी ज्यालोकांची नजर असते
 त्यांच मोठी सवड संपडते.

निशाणी

उम्मीद. के टांगो.

प्राप्तमास्त्र जनरल

તારીખ દ માહે આપ્રીલ સન ૧૯૪૬ ઇસવી નું
વહુ જનરલ પોષાણાફોસ.

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

୧୯୬୨ ନାୟକ

એદેહુંકે શરવેને માખુંમ અથવા શાંત જાહેર
જ્ઞાનમાં આવેલે કે તારીખ 30 આગષ્ટ 19
ને ૧૯૩૭ નાં પોશાં દ્વારાશાના માતુંન માદું
લી ૨૭મી ફલ્લંમ બન્માંબ બીદડી કુધાડી
ને એરી બંદ દરીએ અથવા તેમાં કદમ ધાર
મેલ કરીએ અથવા વાલમેલ થઈએ કે નાની
એ નથી કહી શકાતુ એદેલી રીતે બેશલાં
મત તથા ગાંધીના બંદ કરીએ એદેહું જો
આમાં આવશેતો તે બીદડીને જનરલ પોશા
ં દ્વારાશાનમાં લેનાર નહી વાશાતે બીદડીએઓ
ડાઢમાથી મોકલવાની હોયે તે શરવે બની
શકે તે પરમાણે ઘણી મજબૂતીથી તથા તુ
શાતકીન બંદ કરવા રાંત લોકોએ ઘણું ચો
કસ રેદેહું જોણએ અને બની શકે તારે લી
પોશાના શાંધા કુપર પોતાની ખાંગળી મોડું
ર કરવી કાણેએ બીદડીએ ગાંધીના બંદ
કરેલે તેથી તેમાંના માખમો દ્વારાબાળ ર
રવા વિરો કે લોકોની નજર હોયે તેવોને એ

ମୁଦ୍ରଣ

કાન્દળીઓ—હેડેટી

પોશાક આશાતર જતરાણ

ਤਾਰੀਖ ੮ ਮਾਈ ਮੇਪਰੇਲ ਥਾਨੇ ੧੯੪੯
ਛਾਥਾਵੀ ਮੁਕਾਬਲੇ ਮੁਖਲ ਜਨਰਲ ਪੋਸ਼ਟ
ਡਾਕੀਆ *

W. ESCOMBE, Sec. to Govt.

General Orders.

BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 22ND MAY 1846.

No. 355 of 1846.—The following appointment and promotion are made consequent on the retirement of Superintending Surgeon Gray from the service.

Medical Establishment.

Senior Surgeon Archibald Graham, to be Superintending Surgeon on the Establishment, with date of rank from the 20th May 1846.

Senior Assistant Surgeon J. W. Ryan to be Surgeon, vice Gray retired, with date of rank from the 20th May 1846.

Bombay Castle, 23rd May 1846.

No. 356 of 1846.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to publish the following General Order by the Hon'ble the President of the Council of India in Council, dated 2nd January 1846, and to declare its provisions applicable to the troops of Her Majesty's service under this Presidency.

Fort William, 2nd January 1846.

No. 3 of 1846.—It having been intimated by the Hon'ble the Court of Directors, that the great coats brought out to India by Her Majesty's troops, are the property of the East India Company, the following rules are substituted for those published in the General Orders Nos. 277 and 178 of the 11th October 1844 and 30th May 1845, which are hereby cancelled.

1. On the arrival of a regiment in this country, a return prepared according to the form prescribed in the Clothing Regulations page 103, of the great coats in use with it, is to be forwarded to the Secretary to the Clothing Board, with a survey report on any that may be condemned as unserviceable, and an indent for the number required to complete.

2. Great coats in possession of recruits of Her Majesty's and the Hon'ble Company's service on arrival from Europe, are to be retained by them, deficiencies being supplied on indent by the Clothing Agent at the Presidency from the repaired coats in store; and on reaching their destinations such of the great coats as may be condemned by committees, will be disposed of under the orders of the Clothing Board, to whose Secretary the usual survey reports are to be forwarded, with indents to supply deficiencies which the surplus in regimental store may be insufficient to meet.

3. On the departure of a regiment for Europe, all surplus great coats are to be made over to the 2nd division Army Clothing Agent, and a return forwarded to the Secretary to the Clothing Board, accounting for every great coat in its possession, at the date of the last annual return.

4. Great coats returned to the clothing Agent are to be surveyed, and such as are reported serviceable, or repairable, will be re-issued in compliance with indents; the annual returns of the receiving corps exhibiting the original dates of issue, as marked on the coats in conformity with the direction contained in paragraph 3 of the General Order No. 14 of the 19th January 1842.

5. Volunteers will retain their great coats, and be held responsible for their condition, Nominal Rolls shewing the regiments to which transferred, and the dates of issue of their coats, being forwarded to the Secretary to the Clothing Board, and to the Commanding Officer of the new corps, in order that the articles may be duly accounted for in the annual returns.

6. Invalids will retain their great coats on quitting their corps for the purpose of returning to Europe, and will be held responsible for them on embarkation, the number so taken away being exhibited in regimental annual returns.

(Signed) W. M. N. STURT, Major,
Offg. Secy. to the Govt. of India, Mly. Dept.

Bombay Castle, 25th May 1846.

No. 357 of 1846.—First Grade Apprentice W. Ryalls of Her Majesty's 17th Regiment is promoted to first Hospital Assistant for duty in the Indian Navy from the 21st instant.

No. 358 of 1846.—Lieutenant W. R. Dickinson of the Engineers, is appointed Executive Engineer at Ahmedabad.

No. 359 of 1846.—Lieutenant C. Scott of the Engineers is appointed a second Assistant to the Superintendent of Roads and Tanks vice Lieutenant Dickinson.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 21st May 1846.

No. 45 of 1846.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to publish the following Table of rates at which eighth and savings on provisions of the Honorable Company's Vessels of War will be paid from and after the 1st May 1846.

Description of Articles.	Amount.			Per
	Rs	As.	P.	
Biscuit.....	11	Pound.
Coffee, Bourbon 2nd Sort.....	..	2	3	Ditto.
Dholl, Broach 2nd Ditto.....	6	Ditto.
Fish Salt. { Large.....	6	Ditto.
Small.....	1	
Flour.....	11	Ditto.
Ghee, Kurrachee 1st Sort.....	..	3	4	Ditto.
Rice, Mangalore 1st Ditto.....	6	Ditto.
Raisins.....	1	Ditto.
Sugar, 2nd Sort Bengal.....	..	1	7	Ditto.
Spirits, 24 degrees under London proof.....	..	15	0	Imperial Gallon.
Salt meat. { Pork.....	..	3	4	Pound.
Beef.....	1	
Tea. { Green Coarse.....	..	7	1	Ditto.
Black Ditto.....	1	

All provision accounts of the Indian Navy are to be made up to the 30th April 1846, to which date the allowances will be paid at the old rates.

Bombay Castle, 25th May 1846.

No. 46 of 1846.—First grade apprentice W. Ryalls of Her Majesty's 17th Regiment, is promoted to first Hospital Assistant for duty in the Indian Navy, from the 21st instant.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILLE, Lieut. Col. Secy. to Govt.

PACKETS.

It is hereby notified for general information, that Packets are open at this Office, for the reception of letters for dispatch by the following Vessels:—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE
A Steamer.....	Superintendent Indian Navy	19th June.....	Suez.....	Aden.
Ditto.....	Ditto.....ditto.....	18th July.....	Ditto.....	Ditto.
Ditto.....	Ditto.....ditto.....	27th August.....	Ditto.....	Ditto.
John Dalton.....	Messrs William Nicol & Co.....	30th Instant.....	London.....	
Balfour.....	" Ditto.....ditto.....	29th ditto.....	Liverpool.....	
China.....	" Forbes & Co.....	5th June.....	China.....	
Ann Grant.....	" Ditto.....ditto.....	Despatch.....	Ditto.....	
Scalby Castle.....	" Remington & Co.....	Ditto.....	Ditto.....	
Earl of Balcarres.....	" Ditto.....ditto.....	Ditto.....	Ditto.....	
Lady Colebrooke.....	" W. Nicol and Co.....	Ditto.....	Glasgow.....	
Menzies.....	" Martin Murray and Co.....	Ditto.....	China.....	
Sterling.....	Ewart Lyon and Co.....	Ditto.....	Ditto.....	
Hyderree.....	" Aga Mahomed Rahim.....	Ditto.....	Ditto.....	Singapore.

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed on the evening before the date of departure.

Bombay, General Post Office, 27th May 1846.

W. COURTNEY,
Post Mr. Genl.

NOTIFICATION.

The undermentioned Packages having been twelve months on the Custom House premises, notice is hereby given, that if they are not cleared at the expiration of one month from this date they will be sold by public auction.

No. of Packages.	TO WHOM ADDRESSED.	When Imported.	By what Ship Imported.
1 Case	Captain H. Lavie, care of Eduljee Manockjee.....	Unknown.	Unknown.
1 Package	Col. Wyllie, C. B. Commg. 21st Regt. N. I. care of ditto.....	Ditto.	Ditto.
1 Case	Marked N. N. E.....	Ditto.	Ditto.
1 ditto	Robert Hardy, Esq. Civil Service Bombay.....	Ditto.	Ditto.
Tin Hat			
1 Case...	No mark or address.....	Ditto.	Ditto.
8 Boxes	Ditto.....ditto.....	Ditto.	Ditto.
2 Packages	Ditto.....ditto.....	Ditto.	Ditto.

Bombay Custom House, 6th May 1846.

RICHARD SPOONER,
Dy. Collector of Customs.

BOMBAY PRICE CURRENT

OF BUTCHERS MEAT, POULTRY, BREAD, FLOUR, ROLONG, MILK, BUTTER, FRUITS, OIL, CANDLES, SOAP, FIREWOOD, SUGAR, GHEE, GRAIN, &c. &c.—QUOTED BY THE DEALERS.

ARTICLES.	PRICE.	ARTICLES.	PRICE.	ARTICLES.	PRICE.
BEEF.	Rs A. P.	PORK FRESH AND SALT.	Rs A. P.	OIL, CANDLES, & SOAP, (continued).	Rs A. P.
Prime pieces..... 1st sort 10 lbs.	1	Pork..... 12 lbs.	1	Ditto Goa..... ditto .. do.	21
Ditto..... 2nd do. 12 do.	1	Pig, roasting, large size... each.	1 4	Ditto Cochin..... ditto .. do.	20
Ditto..... 3rd do. 14 do.	1	Ditto ditto small do.... do.	1	Soap Country..... ditto .. do.	1 14
Brisket and round.. 1st do. 12 do.	1	Pigs head..... 2½ lbs.	1	SUGAR OF SORTS.	
Ditto..... 2nd do. 14 do.	1	Sausages..... 4 do.	1	Pinsa sugar..... per md. of 28 lbs.	
Ditto..... 3rd do. 16 do.	1	Trotters, large..... per four.	1 6	Sugar candy, 1st sort.. ditto .. do.	5 8
Meat for Soup..... 16 do.	1	Ditto .. small..... do.	1	Ditto do. 2d do.. ditto .. do.	5
Shin..... 1st sort.. each.	3 6	Pigs Liver & heart.....	1	Ditto do. 3d do.. ditto .. do.	4 12
Ditto..... 2nd do.. each.	3	Salt Pork, country..... 10 lbs.	1	Soft sugar, 1st do.. ditto .. do.	5
Tongue..... Large... do.	3 6	POULTRY.		Ditto do. 2d do.. ditto .. do.	3 8
Ditto..... small... do.	3	Geese..... each.	3	Brown..... ditto .. do.	3
Heart..... Large... do.	3	Turkey cock, Bombay..... do.	6	Jagree..... ditto .. do.	2
Ditto..... small... do.	2	Ditto hen, do..... do.	3	GHEE OF SORTS.	
Marrow-Bone..... do.	1	Ditto cock, Goa..... do.	4	Ghee Carrachee .. per md. of 28 lbs.	6 8
Fest, four.....	4	Ditto hen, do..... do.	2	Ditto Surat..... ditto .. do.	7
Suet..... per pound.	4	Fowls, large, Surat..... do.	1	Ditto Bhownuggur .. ditto .. do.	6
VEAL SMALL.		Ditto small... do..... do.	1	Ditto Balghanty .. ditto .. do.	6
Hind Quarter..... 1st sort 3 lbs.	1	Ditto large, Sindey..... do.	1	Ditto Ahmedabad .. ditto .. do.	6
Ditto..... 2nd do. 3½ do.	1	Ditto large, Bombay..... do.	8	Ditto Jaffrabad .. ditto .. do.	7
Ditto..... 3rd do. 4 do.	1	Ditto small... do..... do.	0	GRAIN OF SORTS.	
Fore Quarter..... 1st do. 3½ do.	1	Chickens, large..... per dozen.	2	Wheat, Hansia..... pr. Cdy. of 8 phars.	33
Ditto..... 2nd do. 4 do.	1	Ditto small... do..... do.	1 12	Ditto Jambosceer 1st sort.. do. do.	29
Ditto..... 3rd do. 4½ do.	1	Ducks large..... each.	10	Ditto ditto 2d do.. do. do.	28
Head..... 1st do.. each.	12	Ditto small... do..... do.	7	Do. Bhownuggur 1st do.. do. do.	24
Ditto..... 2d do.. do.	10	Hen's eggs..... do.	3	Ditto ditto 2d do.. do. do.	23
Ditto..... 3d do.. do.	8	Ducks do..... do.	2	Ditto Ghanty..... do. do.	26
Feet, four..... 1st sort.....	3	FRUITS OF SORTS.		Ditto Sindy..... do. do.	3
Ditto..... 2d do.. do.	3	Pine apples, Bombay.. 1st sort each.	1	Gram, Jambosceer..... do. do.	30
Ditto..... 3d do.. do.	3	Ditto ditto .. 2d do.. do.	1 12	Ditto Bengal..... do. do.	22
Ditto..... 4d do.. do.	1	Ditto ditto .. 3d do.. do.	4	Ditto Gogarce, 1st sort.. do. do.	27
Ditto..... 5d do.. do.	1	Ditto ditto .. 2d do.. do.	3	Ditto ditto .. 2d do.. do.	26
Ditto..... 6d do.. do.	1	Pomelos..... 1st do. do.	1	Ditto Ghanty .. 1st do.. do. do.	28
Liver & heart..... 1st do.. each.	1	Ditto .. 2d do.. do.	12	Ditto ditto .. 2d do.. do.	25
Ditto..... 2d do.. do.	1	Guavas..... 1st do. do.	8	Waoreed Ghanty .. do. do.	18
Ditto..... 3d do.. do.	1	Ditto .. 3d do. do.	6	Ditto Cutchey .. do. do.	21
Ditto..... 4d do.. do.	1	Oranges..... 1st do. do.	8	Ditto Malabar .. do. do.	18
Ditto..... 5d do.. do.	1	Water melons large..... do.	6	Ditto Goguree .. do. do.	22
Ditto..... 6d do.. do.	1	Ditto ditto small..... do.	4	Ditto Ghante .. do. do.	18
Leg, Loin, Shoulder } 1st do. ditto.	2	Musk ditto large..... do.	4	Ditto Cutchey .. do. do.	20
and Neck..... }		Ditto ditto small..... do.	3	Bazree Ghanty .. do. do.	18
Breast..... 1st do. ditto.	3	Plantains red large..... do.	8	Ditto Bhownuggur 1st sort do. do.	21
Saddle..... 2d do. ditto.	2	Ditto ... do. small..... do.	6	Ditto ditto .. 2d do.. do.	20
Leg, Loin, Shoulder } 2d do. ditto.	1	Ditto yellow large..... do.	4	Ditto Rajahpoor .. do. do.	18
and Neck..... }		Ditto ditto small..... do.	3	Barley .. 1st sort.. do. do.	16
Breast	2	Sweet limes large..... do.	3	Ditto .. 2d do.. do.	15
Saddle	3	Ditto ditto small..... do.	2	Toor .. 1st do.. do. do.	23
Leg, Loin, Shoulder } 3d do. ditto.	1 3	Limes	2	Ditto .. 2d do.. do.	20
and Neck..... }		Potatoes Neigherry large.. per seer.	8	Joaree .. do. do.	16
Breast	3	Ditto .. ditto small.. ditto.	6	Nacheny .. do. do.	10
Tongue	each.	Ditto Mahableshwurl large.. ditto.	1	Vattana .. do. do.	22
Brains	do.	Ditto .. ditto small.. ditto.	9	Chowley .. per phara.	3
Head	6	Ditto .. ditto small.. ditto.	9	Dall Broach .. ditto ..	3 6
Feet, four	3	Ditto Surat large..... ditto.	6	Ditto Surat .. ditto ..	4
Liver and heart	1	Ditto ditto small..... ditto.	9	UNBOILED RICE OF SORTS.	
Suet	6	Yams	9	Rice Putney .. per phara.	3
MUTTON FOR NATIVES.		Onions	2	Ditto Sindy red .. ditto ..	
First sort	12 pounds.	DRY FRUITS OF SORTS.		Ditto Raw .. ditto ..	3 12
Second do.....	14 ditto.	Plumbs fine	2	Ditto Red .. ditto ..	2 4
Third do.....	16 ditto.	Ditto coarse	1 6	BEATEN RICE OF SORTS.	
Head, feet, liver & heart	3	Currents fine	4	Rice Jersaul 1st sort.. per phara.	4 4
Brains	each.	Ditto coarse	3 6	Ditto Vergola 1st do.. ditto ..	2 12
KID SMALL.		Prunes new	2	Ditto Segundee .. ditto ..	3 8
Hind Quarter..... 1st sort 3 lbs.	1	Ditto old..... ditto .. do.	1 6	Ditto Segundee .. ditto ..	3 4
Ditto..... 2d do. 4½ do.	1	Almonds 1st sort..... ditto .. do.	1 4	Ditto Putney .. ditto ..	3
Ditto..... 3d do. 6½ do.	1	Ditto .. 2d do.. ditto .. do.	1 3	Ditto Raw .. ditto ..	2 8
Fore Quarter..... 1st do. 4½ do.	1	Ditto .. 2d do.. ditto .. do.	1	Ditto Red .. ditto ..	2 4
Ditto..... 2d do. 5½ do.	1	BREAD, FLOUR, ROLONG, &c.		MANGALORE RICE OF SORTS.	
Ditto..... 3d do. 6½ do.	1	A loaf of 1st .. poiz 13 oz. each.	1 4	Rice Unboiled 1st sort.. per robin.	3 4
KID LARGE.		Ditto .. 2d do.. do. 13 do.	1	Ditto .. 2d do.. ditto ..	2 10
Hind Quarter..... 1st sort 4 lbs.	1	Ditto brown .. do. 32 do.	1	Ditto Boiled 1st do.. ditto ..	2 6
Ditto..... 2d do. 5½ do.	1	Ditto .. do. 16 do.	1	Ditto .. 2d do.. ditto ..	2 4
Ditto..... 3d do. 6½ do.	1	Flour wheat	2	BENGAL RICE OF SORTS.	
Fore Quarter..... 1st do. 5½ do.	1	Rolong .. ditto .. do.	2	Rice Unboiled 1st sort.. per bag of 108 lbs.	9
Ditto..... 2d do. 6½ do.	1	Sago fine	0	Ditto .. 2d do.. do. do.	7 8
Ditto..... 3d do. 7½ do.	1	Ditto course	4	Ditto Boiled 1st do.. do. do.	5 8
Head, feet, liver & heart	3	Arrowroot .. ditto .. do.	1 6	Ditto .. 2d do.. do. do.	5
LAMB SMALL.		MILK AND BUTTER.		BATTY.	
Hind Quarter..... 1st sort 4 lbs.	1	Cows milk	1 4	Batty Putney per moora of 25 pharas.	35
Ditto..... 2d do. 5 do.	1	Ditto butter	1 3	Ditto Raw .. ditto ..	33
Ditto..... 3d do. 6 do.	1	Buffalo milk	1 3	Ditto Red .. ditto ..	27
Fore Quarter..... 1st do. 5 do.	1	Ditto butter	1	SUNDRIES.	
Ditto..... 2d do. 6 do.	1	OIL, CANDLES, AND SOAP.		Saltpetre Europe .. per md. of 28 lbs.	2
Ditto..... 3d do. 7 do.	1	Cocoanut oil, 1st sort pr. md. of 28 lbs.	2 10	Ditto .. Bengal .. ditto ditto ..	1 2
KID LARGE.		Ditto .. do. 2d do.. ditto .. do.	2 9	Ditto .. Rajapoor .. ditto ditto ..	1 8
Hind Quarter..... 1st sort 6 lbs.	1	Jeengilee .. ditto .. do.	3 5	Pepper black 1st sort .. per seer.	2
Ditto..... 2d do. 7½ do.	1	Erandia .. ditto .. do.	3 2	Ditto .. ditto 2d do.. ditto ..	1 6
Ditto..... 3d do. 8½ do.	1	Candle, Europe.. per md. of 28 lbs.	27	Garlick 1st sort .. ditto ..	9
Fore Quarter..... 1st do. 7½ do.	1			Ditto .. 2d do.. ditto ..	8
Ditto..... 2d do. 8½ do.	1			Camphire .. per pound.	10
Ditto..... 3d do. 9½ do.	1			Table Salt .. do. seer.	4
Head, feet, liver & heart	3			Common white salt .. do. pty.	1 2
				Ditto Black .. do. ditto ..	1 2
				Ginger ..	1 6

Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of the Vegetables.

Bombay Measures by which the Articles are sold.—4 Seers 1 Phylly—17 Phylles one Phara—8 Pharas one Candy—25 Pharas one Moora.

A Robin of Rice averages about 15 Phylles.

Bombay weight by which the Articles are sold.—1 Seer is 11 ozs. and 4 dwts.—40 Seers is 1 Maund.—1 Maund is 28 English pounds.

Published by order of the Board of Conservancy.
J. WATSON, Clerk of the Markets.

Notice.

Passage is required for the conveyance of (25) twenty-five Native Convicts, and (3) three time expired Convicts to Singapoer.—Also for (8) eight European Convicts (more or less) to the Isle of France, Calcutta, Madras or direct to Van Dieman's Land.

By order,

H. B. LYNCH,
Assist. Supt. I. N.

Superintendent's Office,
Bombay, 27th May 1846. {

Notice.

Tenders will be received at the Office of the Superintendent Indian Navy, from persons willing to supply ship tonnage, to convey from Mangalore to Calcutta (264) two hundred and sixty four candies of Coir, be the same more or less.

2. The tenders must specify the rate per ton of four candies, or 2240 lbs. two thousand two hundred and forty pounds, and the time of the vessel being at Mangalore to receive the coir.

3. The coir will be placed on board in bundles, which must be preserved entire and delivered in good order in Calcutta according to weight.

4. The master of the vessel or authorized Agent for the owner at Mangalore will be required to see the coir weighed, and the bundles counted, and sign the Bill of Lading or such other document as the Principal Collector of Mangalore may require of him, connected with the lading of this article.

5. The freight to be paid in Calcutta on the completion of the delivery of the coir in conformity with the bill of lading.

6. The Superintendent reserves to himself the right of rejecting any tender without assigning cause for so doing.

By order,

H. B. LYNCH,
Assist. Supt. I. N.

Superintendent's Office,
Bombay, 20th May 1846. {

Notification.

Notice is hereby given, that by a Treasury Warrant under date 11th September 1845, among other Regulations, certain rates of British Packet Postage have been established upon all Letters, Newspapers and Prices Current, conveyed from Port to Port in the East Indies, China &c. by the new lines of Packet boats recently put in operation under the additional contract made by Her Majesty's Government, with the Peninsular and Oriental Steam Navigation Company,

These rates of Packet Postage are as follows.

One Shilling per half ounce for letters, according to the scale of weight now in operation in the united Kingdom,

One Penny for each Newspaper, whether British, Colonial or Foreign, conveyed between any of Her Majesty's Colonies and a Foreign Port, or between any two Foreign Ports,

One Penny for each British or Colonial printed Price Current, or printed Commercial List conveyed between any of Her Majesty's Colonies,

Two Pence for each printed Price Current or printed Commercial list, whether British, Colonial or Foreign, conveyed between a British Colony and a Foreign Port or between two Foreign Ports.

British or Colonial Newspapers passing by these packets between any of Her Majesty's Colonies will not be liable to any postage for the Sea conveyance,

The prepayment of the British Packet postage on letters, is optional, when conveyed between the Indian Offices of Bombay, Aden, Calcutta, Madras, Penang & Singapoer, and the Islands of Ceylon and Hongkong, or between any two of the Indian offices above enumerated ; but when despatched to a Foreign Country or Possession, such as China, Manilla &c, the above postage must be paid in advance at the Despatching Office.

The Postage chargeable on Newspapers and Prices Current and Commercial lists forwarded by these Packet Boats must in all cases be paid in advance.

The public are requested to take notice that by this Warrant, Letters &c, sent from Bombay to Point de Galle for despatch thence to any Port in India or China, or to any of the settlements to the Eastward by the Peninsular and Oriental Company's Steamers will be liable to the above rate of British packet postage in addition to the postage at present leviable from hence to Galle ; and also that when addressed to a Foreign Country or Possession the postage in question, must in all cases be paid in advance at the despatching office

The British Packet postage above referred to, will, till further notice be converted into Indian currency at the rate of two shillings the rupee.

The above arrangement will come into operation in this Presidency on the 1st day of May next.

W. COURTNEY,
Post. Mr. Genl.

Bombay Genl. Post Office }
16th March 1846. }

Advertisement.

To be sold by public outcry at Mazagon Dock Yard, on Friday the 29th instant, at 12 o'clock in the forenoon, a quantity of refuse Timber and Chips collected from the works carried on in the Dock Yard.

TERMS OF SALE.

The lots to be paid for on the spot when knocked down, and to be cleared away within three days.

A. H. NOTT, Capt. I. N.
Acting Indian Naval Storekeeper.

Bombay,
Indian Naval Storekeeper's Office, {
26th May 1846.

INSOLVENT DEBTORS COURT.*Petition and Assignment.*

Nasserwanjee Eduljee Paruck, merchant, Parsee, formerly residing at Girgaum, without the Fort of Bombay, filed 2nd May 1846.

J. P. LARKINS,
Chief Clerk.

Bombay, Chief Clerk's Office,
this 26th day of May 1846.

નભાનું દેવાદરીની કોરટ મધ્ય

અરજુ તથા રૂપાલી

નશરવાનનું એદલજી પારું વેપારી પાર
રી આગામી શ્રી ચુંબાધનની ફોટો બાદાર એ
રામામો રેસ્ટો રૂતો તેની તારીખ ૨૧ મી
મેઝે શાને ૧૮૪૬ ને દાડે દામન કરી છુટું

૧ જી—પી—લારજીનશા શાંખ

શ્રી ચુંબાધનની શીખ કલાક

શાંખની દાખીશ તારીખ ૨૫ મી

મેઝે શાને ૧૮૪૬ પુષ્પ

(A true translation.)

J. VAUPELL,
Chief Translator.

NOTIFICATION.

The Notification issued by this Department under date the 21st February 1842, published in the Government Gazette of the 24th idem, page 135, is hereby cancelled; and it is hereby notified for general information, that from the 1st of April next, *Ship* postage only, at the rates published in the Notification of the Government of India dated the 21st ultimo, republished by order of the Hon'ble the Governor in Council of this Presidency, under date the 11th instant, will be charged on all letters and packets, sent by the Steamers to Scinde, and *not Inland* postage.

Those letters and packets *only* which are endorsed "Ship," or "Steamer," will in conformity with Section XXXIX. of the Post office Rules of the 30th August 1837 be forwarded by Sea, and all letters or packets not so marked, will in future be despatched by Land, and be subjected to the regular inland postage.

W. COURTYNE,
Post Master General,
Bombay, Genl. Post Office, }
31st March 1846.

Notification.

Notice is hereby given, that under instructions from the Government of India, letters posted in Bombay cannot be received for transmission by the Government Expresses despatched hence to Calcutta and Madras on the arrival of the Overland Mails, those Expresses being specially intended for Europe letters and intelligence.

W. COURTYNE,
Post Master General,
Bombay Genl. Post Office, }
4th March 1846.

NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information, that as no intermediate mail will be forwarded from Bombay by direct Steamer to Aden, in the months of June, July and August, an express will be despatched from this office in each of those months, to Madras, to meet the Peninsular and Oriental Company's Steamers from Calcutta to Suez.

The following rates of postage will be charged, which will include the present inland postage from Bombay to Madras, and must be paid in advance.

On letters not exceeding half a tola.... Re. 1

Exceeding half & not exceeding one tola. , , 2

Exceeding one & not exceeding two tolas , , 5

No letter exceeding two tolas in weight will be received.

No exemption from payment of the above rates of express postage will be allowed.

The express to meet the Bentinck Steamer expected to call at Madras on the 9th proximo, will be closed at this office on Wednesday the 3rd of next month at 5 p. m.

The latest safe date by ordinary dawk will be the 1st proximo.

W. COURTYNE,
Post Master General.

Bombay General Post Office,
15th May 1846

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office until 2 p. m. on Saturday the 6th proximo, for a contract for supplying Cloths Europe and China, to this Department for a period of one year, commencing from the 16th proximo.

All persons desirous of tendering for the above contract, may, on application at this office from 10 A. M. until 5 P. M. obtain daily, (Sundays excepted,) a list of the rates and such other information relating thereto as they may require.

The tenders must specify both in words and figures the rate per cent below the prices in the list above adverted to, on the understanding that the articles are to be of good quality and delivered in good condition free of all charges to the Indenting Departments.

Every person submitting a tender will be required to lodge with it the sum of Rupees (1500) fifteen hundred in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, and should his offer be accepted, he must be prepared to add thereto a further sum of Rupees (1500) fifteen hundred in cash, making Rupees (3,000) three thousand, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (11,925) eleven thousand nine hundred and twenty-five to be held for the due performance of the above engagement.

The contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the articles included in the abovementioned list, and others of less urgency must be met within the period stated in the requisition books, in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu will be purchased at his risk and loss, and in all such cases an ad-

vance of Rupees (30) thirty per cent upon the amount of expences incurred, or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the executive officer will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

The tenders will be opened at the time already specified in the presence of the parties concerned, or of such as may be in attendance; but none can be record'd that are not accompanied with the requisite deposit.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at Rupees (59,638) or thereabouts.—All further particulars will be communicated on the receipt and opening of the tenders, and no reason will be assigned in the event of their rejection.

D. DAVIDSON, Capt.
Deputy Commr. Genl.

Bombay,
Deputy Commr. Genl's. Office,
19th May 1846,

OPIUM MEMORANDUM.

FOR THE SEASON OF 1844 | 45.

Passes granted at Indore and Bombay from 1st October 1844, up to the 30th Sep- tember 1845.....	Chests	31,971
Exported from the above up to the 26th instant....	Chests	31,059
"Sea Horse" ,		3
"Earl of Balcaras" ,		25
"Hyderce" ,		20
	48	
	31,107	

FOR THE SEASON OF 1845 | 46.

Passes granted at Indore from 1st Oct. 1845 up to the 27th ultimo.....	Chests	12,360
Ditto.. at Bombay from 1st Oct. 1845 up to the 26th ultimo.		604
	12,964	
Imported into Bombay of the above passes up to the 19th instant.....		11,772
Ditto.. from 20th to the 26th instant.....		332
	12,107	

Exported from the above up to the 19th instant.....		4,503
"Hyderce".....		91
"Chusan".....		98
"Malabar".....		59
"Earl of Balcaras" ..		38
"Sea Horse".....		87
"Warlock".....		39
	412	
	5,006	

H. H. GLASS,
Opium Agent.

Bombay, Opium Agent's Office,
27th May 1846.

Notice.

Packets will be made up in this office for Hong Kong, China, and the settlements to the Eastward, on the evening of the 6th proximo, and forwarded Overland to Point de Galle to meet the Peninsular and Oriental Company's Steamer, from thence to Hong Kong.

Letters &c. sent by this opportunity will be subjected to the rates of British Packet Postage laid down in the Notification published by this department under date 16th March last, in addition to the regular Inland Postage from hence to Galle.

W. COURTNEY,
Post Mr. Genl.

Bombay Genl. Post Office, }
27th May 1846. }

Notification.

MARINE DEPARTMENT.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify, that the Mail Steamers to Suez will be despatched on the 19th of June, the 18th of July, and the 27th of August, for the conveyance of the monthly Mails of July, August and September next ensuing; and that the intermediate Mail Steamer will be despatched to Aden on the 15th of September, but not in the intervening months of June, July, or August.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

P. M. MELVILLE, Lt. Col.
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 27th March 1846.

CIVIL APPOINTMENTS, &c.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

REVENUE.

Bombay Castle, 27th May 1846.

Mr. J. S. Law, Collector of Tanna, is permitted to remain in his districts on deputation, until the setting in of the monsoon.

Mr. J. H. Pelly, acting Collector of Surat, is allowed to proceed into the districts on deputation, from the 15th instant.

Lieutenant G. Wingate to be Superintendent of the Revenue Survey and Assessment in the Southern Mahratta Country.

The leave of absence granted on the 20th Instant, to Mr. A. Richardson, 2nd Assistant to the Collector and Magistrate of Broach, under section XI. of the Absentee Regulations, is to have effect from the 15th instead of the 10th instant.

SEPARATE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 26th May 1846.

Mr. R. S. Bagshaw of the Bombay Civil Service is permitted to proceed to Tannah and to place himself under the superintendence of the Collector, with the view of prosecuting his studies in the Mahratta language.

By order of the Honorable the Governor in Council

R. K. PRINGLE, Chief Secy.

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 25th May 1846.

Lieutenant C. Scott of the Engineers is appointed a second assistant to the Superintendent of Roads and Tanks, vice Lieutenant Dickinson.

Bombay Castle, 27th May 1846.

Captain G. A. Pruen, to resume his situation as a second Assistant to the Superintendent of Roads and Tanks.

Lieutenant F. J. Davies, of the 58th Regt. B. N. I. received charge of the post office at Mhow, from Captain Wilson, on the 15th instant.

First Hospital Assistant Sew Appah, and second Hospital Assistant Dowlut Sing to be attached to the Residency at Sattara.

First Hospital Assistant F. St. Francis, to be attached temporarily to the Jamsetjee Jejeebhoy Hospital, and second Hospital Assistant Bhow, from the 8th Regt. N. I. to be attached to the Trigonometrical Survey Department in the Deccan, vice St. Francis.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 23rd May 1846.

Mr. S. Babington acting Assistant Judge and Session Judge of Poona is allowed leave of absence for fourteen days under the provisions of section VI. of the Absence Regulations.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

Military Arrivals and Departures.

1846. ARRIVALS.

- 20th May.—Lieut. H. H. A. Wood, 4th Rifles, from Scinde.
 " " —Lieut. H. T. Vincent, 7th Regt. N. I. from Scinde.
 " " —Capt. Prnen, Artillery.
 21st " —Surg. Edwards, 23rd Regt. N. L. I. from Surat.
 23rd " —Lieut. C. J. Symons, 5th Regt. N. L. I. from Guzerat.
 26th " —Lieut. D. D. Wemyss, 17th Regt. from London.
 " " —Assist. Surg. W. R. Dimock, from Sea.

DEPARTURES.

- 20th May.—Lieut. Compton, 29th Regt. N. I. to Europe.
 " " —Lieut. Kempt, N. V. B., to Dapoolie.
 " " —Supg. Surg. W. Gray, to England.
 " " —Lieut. J. A. Curtis, Engineers, to do.
 22nd " —Lieut. C. F. North, Engineers, to Poona.
 " " —Assist. Surg. J. T. Carr, M. D. to Ahmedabad.
 " " —Lieut. G. F. Loch, 2nd Cavly. to Kitkee.
 23rd " —Lieut. V. S. Kemball, Artillery, to Dharwar.
 " " —Assist. Surg. R. Bayne, M. D. to Surat.
 25th " —Capt. G. Brown, 27th Regt. N. I. to Vingorla.
 " " —Lieut. J. Laing, 27th Regt. N. I. to do.
 " " —Capt. W. Brett, Artillery, to Poona.
 26th " —R. E. Glasspoole, 15th Regt. N. I. to Ahmednuggur.
 " " —Supg. Surg. A. Graham, Staff, to Poona.
 27th " —Lieut. Col. Waddington, Engineers, to Surat.

Town Major's Office, 27th May 1846.

SHIPPING INTELLIGENCE.

1846. ARRIVALS.

- 20th May.—Bo. S. N. Cos. Steamer Victoria F. Banks, from Kurrachee 17th instant.
Passengers.—Captain W. Pren, Arty. Lieut. Wood, 3rd N. I., Lieut. Vincent 7th N. I., three deck passengers, and nine servants.
 " " —Steamer Sir J. R. Carnac, P. Duverger, from Surat 19th instant.
Passengers.—Messrs. Ravenscroft and Richardson C. S., Surgeon E. W. Edwards, and two hundred natives.
 " " —H. C. Steamer Medusa, Lieut. Constable, from Kurrachee 17th instant.
Passengers.—Assist. Surgeon Neilson,

7th N. I., Lieut. A. Moseley H. M.'s 60th Rifles, Lieut. Billauore, Native Veteran Battalion; one European Warrant Officer; nine non-commissioned rank and file; three women and six children; five native non-commissioned rank and file, 3 women, 3 children, and nine private followers:

- 21st " —Ship Amherst, W. E. Eldred, from Hongkong 17th March, Singapore 2d April, and Galle 27th ditto.
 " " —Barque Manzies, S. Whettem, from Liverpool 10th January.
 22nd " —Barque West Indian, James Brett, from Liverpool 9th November.
 24th " —Steamer Phlox, J. B. Church, from Surat 23d instant.
Passengers.—130 natives.
 " " —Ship Sultanah, J. L. Waduge, from Singapore 28th March.
Passengers.—5 Hindus: 4 Musselmen; and 13 Convicts.
 25th " —Ship Sonnauth T. Skinner, from the Clyde 11th January.
Passengers.—Rev'd C. Thompson, lady and 2 children.
 26th " —Ship Emperor J. Jones, from London 11th February.
Passengers.—Mrs. Stevens, and Lieut. D. D. Wemyss 17th N. I.

DEPARTURES.

- 19th " —Ship Dartmouth, W. Stewart to China.
 20th " —H. C. Steamer Victoria, Lieut. W. C. Barker, to Aden and Suez.
Passengers.—Mrs. W. Gray, two children and a European female servant; Mrs. Sprague; Mrs. Quinton, 2 children and a European female servant; Madame Monton, Mrs. Hallett, and a child of Mrs. Muspratt's with 2 European servants; Mrs. Wahab, a child, and a native servant; Mrs. Unwin; Mrs. John Gordon and 2 children; Mrs. Baldwin 3 children and a native servant Mrs. Ravenscroft and child, John Bell Esq. D. A. Eisdale Esq. Lieut. Col. Crawley 25th Bombay N. I.; W. Gray Esq. Superintending Surgeon, Bombay Army; Col. Monton, late of the Seikh Army, Col. Hurbon de Alcantara, ditto; A. C. Stuart Esq. Bombay C. S. Lieut. Compton, Major General Simpson, Bengal Army; Majot Hallett, 3d Bombay N. I., Major Wahab 16th Regiment Madras Army, Mr. Sprague, Major Fisher 12th Bombay N. I. Cramond Esq. Assistant Surgeon Bombay Army; Lieut. Curtis Bombay Engineers; C. Timins Esq. Assistant Surgeon Madras Army; Lieut. A. Lecky, H. M.'s 86th foot;—2nd Class Mr. Gouldson; Abraham bin Issack; and Ally Abdoolia to Aden.
 21st " —Barque Nemesis, R. Dias to China.
 " " —E. I. Co.'s Steam Frigate Sesostris, J. Frushard to Aden.
 " " —Brig North Pole, W. Simms, to Liverpool.
 25th " —Ship Malabar, A. Adam to China.
Passengers.—Mrs. Adam, Miss D. Styack; and Master Adam.
 " " —Barque Chusan, J. Laird, to China.

G. L. FARRANT,

Senior Magistrate of Police.

Bombay Police Office,
27th May 1846.

Private Advertisements.

This day is Published at the Victoria Press.

THE

"BOMBAY UNITED SERVICE LIST."

(No. 4.)

(Corrected to the 12th May, 1846.)

COMPRESSING Lists of the names and dates of Commissions and Appointments of the

Officers of the Honorable Company's MILITARY,
MEDICAL, NAVAL, and CIVIL SERVICES on the
Bombay Establishment, together with those of
Her Majesty's Regiments serving within the
Presidency.

TO WHICH IS ADDED

A Calendar for the ensuing Quarter; a
Table by which to find the time of High Water
at the Ports of Guzerat and the Konkan; the
Supreme Court with its Establishments; the
Ecclesiastical Establishment; and a Table com-
prising the most celebrated Battles and Sieges
of modern times.

WITH A COPIOUS APPENDIX,

Containing the Proclamations by the Governor-General, the whole of the Published Despatches relating to the several glorious Victories gained over the Seikhs at "MOODKEE," "FEROZESHAH," "ALIWAL," and "SOBRAON;" the Treaties of Lahore and Umritsir; extracts from the "Punjab Blue Book;" and the whole of the Speeches in both Houses of Parliament on the occasion of voting Thanks to the Army of the Sutlej.

Price Five Rupees per Copy.

To be had on application to the Manager of the Victoria Press, Church Lane, opposite to the Cathedral.

Bombay, 20th May, 1846.

N. B.—The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter, or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods.

Subscribers are requested on change of stations to intimate the same to this Office.

Printed and Published by D. NICKER, at the Government Press, Apollo Street.